

# ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

## FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራ ስምንተኛ ዓመት cፀR ! 4  
አዲስ አበባ ሚያዝያ 02 ግንባ 2ሺ4 ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

18<sup>th</sup> Year No. 24  
ADDIS ABABA 20<sup>th</sup> April, 2012

የጋዜጣ	CONTENTS
<p>የጋዜጣ ጋራ ገጽ 7) "5/2ሺ4 &gt;.M</p> <p>የጦር መሳርያዎችን፣ መለዋወጫዎቻቸውንና አካሎቻቸውን እንዲሁም ፈንጂዎችን በሕገ ወጥ መንገድ ማምረትና ማዘዋወርን ለመከላከል የወጣው ፕሮቶኮል ማፅደቅ አዋጅ .... ገጽ 6፪3)!</p>	<p><b>Proclamation No.735/2012</b></p> <p>Protocol Against the Illicit Manufacturing of and Trafficking in Firearms, their Parts and Components and Ammunition Ratification Proclamation. .... Page 6320</p>
<p><b>አዋጅ ቁጥር 7) "5/2ሺ4</b></p> <p><b>የጦር መሳርያዎችን፣ መለዋወጫዎቻቸውንና አካሎቻቸውን እንዲሁም ፈንጂዎችን በሕገ ወጥ መንገድ ማምረትና ማዘዋወርን ለመከላከል የወጣውን ፕሮቶኮል ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ</b></p> <p>የጦር መሳርያዎችን፣ መለዋወጫዎቻቸውንና አካሎቻቸውን እንዲሁም ፈንጂዎችን በሕገ ወጥ መንገድ ማምረትና ማዘዋወርን ለመከላከል የወጣውን ፕሮቶኮል የተባበሩት መንግሥታት ድርጅት ጠቅላላ ጉባኤ ግንቦት ! 3 ቀን 09)(3 ዓ.ም ባሳለፈው ውሳኔ ቁጥር \$5/2)\$5 የተቀበለው በመሆኑ፤</p> <p>ይህንን ፕሮቶኮል የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት መጋቢት ፳ ቀን 2ሺ4 ዓ.ም ባካሄደው ስብሰባ ያፀደቀው በመሆኑ፤</p> <p>በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ \$5 ንዑስ አንቀጽ (1) እና (02) መሠረት የሚከተለው ታውጧል፡፡</p> <p><b>1. አጭር ርዕስ</b></p> <p>ይህ አዋጅ "የጦር መሳርያዎችን፣ መለዋወጫዎቻቸውንና አካሎቻቸውን እንዲሁም ፈንጂዎችን</p>	<p><b>PROCLAMATION No. 735/ 2012.</b></p> <p><b><u>A PROCLAMATION TO RATIFY THE PROTOCOL AGAINST THE ILLICIT MANUFACTURING OF AND TRAFFICKING IN FIREARMS, THEIR PARTS AND COMPONENTS AND AMMUNITION</u></b></p> <p>WHEREAS, the Protocol Against the Illicit Manufacturing of and Trafficking in Firearms their Parts and Components and Ammunition has been adopted by the United Nations General Assembly pursuant to its Resolution No. 55/255 of 31 May 2001;</p> <p>WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified said Protocol at its session held on the 29<sup>th</sup> day of March, 2012;</p> <p>NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55(1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:</p> <p><b>1. Short Title</b></p> <p>This Proclamation may be cited as the "Protocol Against Illicit Manufacturing of and Trafficking</p>

ላንጻ ግንባ  
Unit Price

nUፀT Uz፳፫ ±.፳.c.ፀ \* 1ፀ1  
Negarit G. P.O.Box 80001

በሕገ ወጥ መንገድ ማምረትና ማዘዋወርን ለመከላከል የወጣው ፕሮቶኮል ማዕደራዊ አዋጅ ቁጥር 7)" 5/2ሺ4" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

in Firearms, their Parts and Components and Ammunition Ratification Proclamation No. 735/2012."

**2. የፕሮቶኮሉ መፅደቅ**

**2. Ratification of the Protocol**

1/ የተባበሩት መንግሥታት ድርጅት ጠቅላላ ጉባኤ ግንቦት ፳3 ቀን 09)(3 ዓ.ም ባላለ ፊው ውሳኔ ቁጥር \$5/2)\$5 የተቀበለው የጦር መሣርያዎችን፣ መለዋወጫዎችን ውንና አካሎቻቸውን እንዲሁም ፈንጂዎችን በሕገ ወጥ መንገድ ማምረትና ማዘዋወርን ለመከላከል የወጣው ፕሮቶኮል በዚህ አዋጅ ጸድቋል።

1/ The Protocol Against the Illicit Manufacturing of and Trafficking in Firearms, their Parts and Components and Ammunition adopted by the United Nations General Assembly pursuant to its Resolution No. 55/255 of 31 May 2001 is hereby ratified.

2/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (1) የተደነገገው ቢኖርም በፕሮቶኮሉ አንቀጽ 06 (3) መሠረት የፕሮቶኮሉ አንቀጽ 06(2) ተፈጻሚነት አይኖረውም።

2/ Notwithstanding the provision of sub article (1) of this Article, sub-article (2) of Article 16 of the Protocol shall have no applicability.

**3. የፍትሕ ሚኒስቴር ሥልጣን**

**3. Power of the Ministry of Justice**

የፍትሕ ሚኒስቴር ከሚመለከታቸው የመንግሥት አካላት ጋር በመተባበር ፕሮቶኮሉ በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ የሚያስፈልጉ እርምጃዎችን የመውሰድ ሥልጣን በዚህ አዋጅ ተሰጥቶታል።

The Ministry of Justice is hereby empowered to undertake, in cooperation with the appropriate government organs, all acts necessary for the implementation of the Protocol.

**4. አዋጁ የሚጸናበት ጊዜ**

**4. Effective Date**

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የጸና ይሆናል።

This Proclamation shall enter into force on the date of publication in the Federal Negarit Gazeta.

አዲስ አበባ ሚያዝያ 02 ቀን 2ሺ4 ዓ.ም

Done at Addis Ababa, this 20<sup>th</sup> day of April, 2012.

GR¥ wLdgp×Rg|S  
yx|T×eÄ ØÁ%§ēf Ä|äK%spÄēf  
¶|pBI |K PÊz|ÄNT

GIRMA WOLDEGIORGIS  
PRESIDENT OF THE FEDERAL  
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA